

All correspondence referring to announcements and subscription of Government Gazette must be addressed to its administration office. Literary publications will be advertised free of charge provided two copies are offered.

Toda a correspondência relativa a anúncios e à assinatura do Boletim Oficial deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional. As publicações literárias de que se receberem dois exemplares anunciam-se gratuitamente.



SUBSCRIPTION RATES — ASSINATURA

	YEARLY (Annual)	HALF-YEARLY (Semestral)	QUARTERLY (Trimestral)
All 3 series (As 3 series)	Rs. 40/-	Rs. 24/-	Rs. 15/-
I Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-
II Series	Rs. 16/-	Rs. 10/-	Rs. 8/-
III Series	Rs. 20/-	Rs. 12/-	Rs. 9/-

Postage is to be added when delivered by mail —
Acréscio o porte quando remetido pelo correio

GOVERNMENT GAZETTE

BOLETIM OFICIAL

GOVERNMENT OF GOA, DAMAN
AND DIU

Secretariat

General Administration Department

Memorandum

The Cadre of Mamlatdars (270-500 Class II Gazetted) is proposed to be constituted for this Administration shortly. 50% of the vacancies are to be filled up by promotion from the persons holding posts indicated below:

First grade and second grade officers having two years experience of the revenue, Land Survey or Agriculture Departments, Avalkarkuns with 5 years service in the grade and Extension officers (except of Rural Engineering and Animal Husbandry) in the Community Development Blocks with 5 years service in the grade are eligible and are therefore requested to send their applications in writing to the Deputy Secretary, General Administration Department if they desire to be considered for these posts. Deputationists holding any of these posts will not be eligible.

For testing the suitability of the candidates, a paper may be set up containing questions about Departmental Procedures, Financial Rules, Revenue laws in force etc. Candidates will also have to appear for interview before a class II D. P. C.

Those selected will be on probation for two years and will be deemed to have completed satisfactorily the period of probation only after they have passed the departmental examination.

Application stating name, age, qualifications, experience and complete history of service should reach the undersigned before 5th January, 1967. Contents may be brought to the notice of all eligible persons.

D. V. Sawant, Deputy Secretary (Appointments).

Panjim, 24th December, 1966.

Office of the Collector of Goa

Land Survey Department

Notice

By Government order, it is hereby made known to all concerned, that on 5th January, 1967 at 11 a. m. public auction

(Tradução)
GOVERNO DE GOA, DAMÃO
E DIO

Secretaria

Departamento da Administração Geral

Aviso

Propõe-se constituir brevemente um quadro de Mamlatdars «(270-500 Class II Gazetted)» para esta Administração. 50 por cento das vagas são para ser preenchidas mediante promoção de pessoas que estejam exercendo os seguintes cargos:

Os primeiros e segundos oficiais, tendo 2 anos de experiência nos Departamentos de Fazenda, Agrimensura ou Agricultura, Avalkarkuns, com 5 anos de serviço na categoria «Extension Officer» (excepto de Engenharia Rural e Veterinária) no «Community Development Blocks», com 5 anos de serviço no posto, são para ser considerados para esses cargos e por isso solicita-se que sejam enviados os seus pedidos por escrito ao Secretário adjunto do Departamento da Administração Geral, no caso em que pretendam os mesmos lugares. Não serão aceites pretensões dos funcionários em deputação, que estejam exercendo esses cargos.

Para se apurar se os candidatos reúnem as condições necessárias, poderão os mesmos ser submetidos a uma prova versando perguntas sobre os regulamentos do serviço, leis, administração financeira, Fazenda etc., em vigor. Os candidatos terão também de se sujeitar a uma entrevista perante um oficial, exercendo um lugar de 2.ª classe D. P. C.

Os candidatos que forem seleccionados serão considerados provisórios por 2 anos e como tendo completado satisfatoriamente o período de provisoriedade somente depois de terem passado o exame versando matéria relacionada com o serviço.

Os pedidos com a indicação do nome, idade, habilitações, experiência e informações completas do serviço, deverão chegar ao signatário antes de 5 de Janeiro de 1967. Do conteúdo deste aviso deverá ser dado conhecimento a todas as pessoas que estejam em condições de ser considerados para os referidos lugares.

D. V. Sawant, Secretário adjunto (Nomeações).

Pangim, 24 de Dezembro de 1966.

Repartição do Collector de Goa

Repartição de Agrimensura

Aviso

De ordem do Governo se faz público que no dia 5 de Janeiro de 1967, pelas 11 horas, proceder-se-á na Repartição de Mam-

will be held in the Office of Mamlatdar of Goa Taluka, before the Committee appointed in pursuance of Section 93 of Regime for concession of Government lands, in force, approved by Decree no. 3602 dated 24-11-1917, for the lease of Government plots, scheduled below, situated at Old Goa, for the period of 3 years, from 1967 to 1969, under the following conditions:

- 1st — The period of lease shall begin soon after the lease contract is approved by the Government and it will end by 31st December, 1969;
- 2nd — The lessee shall pay the respective rent in January of each year;
- 3rd — At the time of auction the successful lessee shall deposit the annual amount value as a security deposit, which is refundable at the expiry of the contract;
- 4th — Besides the rent the lessee shall pay 1% more the value of the lease as per Decree dated 1-10-1881;
- 5th — The lessee shall abide by all rules of the Decree no. 3602 dated 24-11-1917 and that of general and special conditions published in the Government Gazette no. 93 dated 11-11-1920;
- 6th — The lessee shall not be allowed to cut down any existing trees, except the dead ones subject to prior intimation of the event to this Directorate;
- 7th — The lessee shall be obliged to take care of the property and also carry on plantation of the land in due time;
- 8th — The lessee of previous year shall be given the right of option when he proves to have paid the rent and fulfilled the conditions;
- 9th — The lessee shall not be allowed to sub-lease the plot;
- 10th — The non-fulfilment of the conditions prescribed, incurs in immediate termination of the contract without right to indemnity.

Survey No.	Designation	Situation	Nature of the plot	Starting bid
	Predio Palmar sem denominação especial.	Old Goa, near the Chapel of St. Catarina.	Palmgrove	Rs. 175/-
	Saibacho cudcô and sem denominação especial.	Old Goa, near the Convent of Bom Jesus.	Palmgrove	Rs. 400/-
	Property Palmar sem denominação especial.	Old Goa, near the Casa de Bulas.	Palmgrove	Rs. 88/-
179	Sem denominação especial.	Old Goa, near the Convent of St. Francis Xavier.	Palmgrove	Rs. 212/-
19	Sem denominação especial.	Old Goa adjacent to the Post Office.	Palmgrove	Rs. 46/-

Directorate of Land Survey, at Panjim, 12th December, 1966. — The Director, *Anant R. S. Dhume*.

(2nd time)

Mamlatdar's Office of Bicholim Taluka

Notice

It is hereby made known to the public that a period of 30 days from the date of publication of this notice in Government Gazette is allowed for claim to all interested parties who have right for the honorarium to be paid by Bicholim Municipality to heir of the late Ramdas Porobo, ex-employee of P. W. D. from Mapuca, who expired on 14th May, 1966.

Sunilabai Ramdas Porobo, widow, resident at Mapsa, is claiming the amount due to the deceased Shri Ramdas Porobo, as his widow.

Bicholim, 25th November, 1966. — The Mamlatdar, *G. K. Valvi*.

latdar do concelho de Goa, perante a comissão a que se refere o artigo 98.º do Regime para a concessão dos terrenos do Estado, em vigor, aprovado pelo Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917, ao arrendamento em hasta pública dos terrenos do Estado, abaixo descritos, sitos na Velha Cidade, para o período de 3 anos, de 1967 a 1969, mediante as seguintes condições:

- 1.ª — O arrendamento começará logo que o termo seja aprovado e terminará em 31 de Dezembro 1969;
- 2.ª — A renda anual será paga na Tesouraria do Governo em Janeiro de cada ano;
- 3.ª — O arrendatário, no acto da arrematação, deixará como caução o preço de arrendamento correspondente a um ano, o qual será restituído no fim do prazo do arrendamento;
- 4.ª — Além da renda o arrendatário pagará 1 por cento sobre o valor do arrendamento nos termos do Decreto de 1 de Outubro de 1881;
- 5.ª — O arrendatário ficará sujeito as leis do Decreto n.º 3602, de 24 de Novembro de 1917 e a das condições gerais e especiais publicadas no *Boletim Oficial* n.º 93, de 11 de Novembro de 1920;
- 6.ª — O arrendatário não poderá cortar árvores existentes, excepto as perecidas, sujeitando-se a participação do facto a esta Direcção;
- 7.ª — O arrendatário ficará obrigado a cuidar do prédio e fazer plantações em devido tempo;
- 8.ª — O arrendatário do ano anterior terá o direito de opção quando ele provar ter paga a renda e cumprir as condições;
- 9.ª — O arrendatário não poderá sub-arrendar o terreno arrendado;
- 10.ª — O não cumprimento das condições prescritas, incorrerá na imediata rescisão do contrato sem direito à indemnização.

Número cadastral	Designação do prédio	Situação	Natureza do prédio	Base de licitação
	Prédio Palmar «Sem denominação especial».	Velha Cidade perto da Capela de St.ª Catarina.	Palmar.	Rps. 175/-
	Saibacho cudcô e «Sem denominação especial».	Velha Cidade perto do Convento de Bom Jesus.	Palmar.	Rps. 400/-
	Predio Palmar «Sem denominação especial».	Velha Cidade perto da Casa de Bulas	Palmar.	Rps. 88/-
179	Sem denominação especial.	Velha Cidade perto do Convento de S. Francisco Xavier.	Palmar.	Rps. 212/-
19	Sem denominação especial.	Velha Cidade adjacente aos Correios.	Palmar.	Rps. 46/-

Direcção dos Serviços de Agrimensura, em Pangim, 12 de Dezembro de 1966. — O Director, *Ananta R. S. Dumô*.

(2.ª vez)

Repartição do Mamlatdar do Concelho de Bicholim

Editál

Por esta Repartição correm éditos de trinta dias a contar da publicação deste no *Boletim Oficial*, citando quaisquer interessados que se julguem com o direito a haver a importância proveniente de honorários a conceder pela Câmara Municipal de Bicholim, ao Ramdas Porobo, que foi empregado de Obras Públicas, falecido em 14 de Maio de 1966.

Habilita-se para receber a mesma importância como mulher e herdeira, sua viúva Sunilabai Ramdas Porobo.

Bicholim, 25 de Novembro de 1966. — O Mamlatdar, *G. K. Valvi*.

Administration Office of the Comunidades of Goa

Notico

It is hereby announced that till 12 noon on the 23rd January, 1967, sealed tenders shall be accepted in this Office for the supply of the following articles of furniture to the Comunidade of Calapur:

- 2 Iron cupboards each with dimensions of 78"×36"×19".
- 1 Book-stand made of iron with 54½"×18½"×27½" as its dimensions:
- 1 Rolling chair with straw bottom:
- 1 Desk-table having dimensions of 45"×24"×29½", with drawers on one side of it:
- 1 Wall-Clock.

The tenders shall be opened on the same day at 3 p.m. A provisional deposit of Rs. 80/- should be made at the time of presenting the tenders.

The parties concerned can refer to the pertaining file no. 33/1966 during the working hours of this Office.

Panjim, 22nd December, 1966. — The Secretary, *Bogvonta Porobo Verlençar*.

Visa. — The Administrator, *Narcinva S. V. S. Velingcar*.

Section of Ponda

Notico

Dr. Narcinva Sarasvati Visnum Sinai Velingcar, Administrator:

It is hereby made known that according to the terms of the article 509 of the Code of the Comunidades, and in continuation of notice of this Section dated 9th June last, the undermentioned days are set for the examination of accounts of the key-keepers of the safes of the Comunidades of this Taluka (Ponda), below indicated, of the year 1965, and for reason that on fixed days could not be verified. The clerk should be present on the said days at 11 a. m. in the Office and must notify the key-keepers according to the article 510 of the same Code and send the books and necessary documents for the said purpose, with the anticipation of 8 days, unless some other day has been communicated by special order issued by the same Officer.

Day 11-1-1967:

Ponchovadi.

Day 18-1-1967:

Betora.

Day 25-1-1967:

Codar.

Ponda, 17th December, 1966. — The Administrator, *Narcinva Sarasvati V. S. Velingcar*.

Administration Office of the Comunidades of Salcete

Notico

Armando Santana Pereira, Administrator:

I hereby make it known, in conformity with article 489 of the Code of Comunidades in force, that the undermentioned days have been fixed for payment of jonos, dividends of shares and other credits of the Comunidades of this Taluka, relating to year 1966, from 9 a. m. to 1 p. m., at the counter of the treasury of each Comunidade.

After the referred days have elapsed the clerks of the referred Comunidades shall give effect to the provisions of law.

Days 22nd to 25th and 27th January 1967:

Benaulim, share: Rs. 2-05 Ps.; Jono of Gauncar: Rs. 9-72 Ps.; Jono natural: Rs. 4-86 Ps.; Jono simples: Rs. 9/-; Margão, share: Re. 1/-; Raia, share: 0-40 Ps.; Jono: Rs. 11-30 Ps.; Vernã, share: Rs. 1-30 Ps.; Jono: Rs. 7/-; Curtorim, (a); Loutulim, (a); Guirdolim, share: Re 1/-; Macasana (a); Assolná, (a); Camorlim, (a); Chandor, share: 0-70 Ps.; Chinichinim, share: Re 1/-; Dramapur, share Re 1/-; Dicarpace, share: Rs. 2/-; Duncolim, share: Re 1/-; Gandaulim, share:

Administração das Comunidades de Goa

Anúncio

Anuncia-se que até 12 horas do dia 23 de Janeiro p. seguinte, serão recebidas nesta Administração, propostas em carta fechada e lacrada, para o fornecimento do seguinte mobiliário para a comunidade de Calapur:

- 2 Armários de ferro de dimensões 78"×36"×19" cada.
- 1 Fichero de ferro de dimensões 54½"×18½"×27½".
- 1 Cadeira giratória com assento de palhinha.
- 1 Mesa secretária de dimensões 45"×24"×29½", com gavetas dum lado.
- 1 Relógio de parede.

As propostas serão abertas no mesmo dia, às 15 horas. Os concorrentes devem fazer um depósito provisório, juntamente com a proposta, da quantia de Rps. 80/-.

Os interessados poderão consultar o respectivo processo n.º 33/1966, durante as horas regulamentares de serviço desta Administração.

Pangim, 22 de Dezembro de 1966. — O Secretário, *Bogvonta Porobo Verlençar*.

Visto. — O Administrador, *Narcinva S. V. S. Velingcar*.

Secção de Pondá

Edital

Dr. Narcinva Sarasvati Visnum Sinai Velingcar, Administrador:

Faço saber que, nos termos do artigo 509.º do Código das Comunidades e em aditamento ao edital desta Secção, de 9 de Junho último, são designados os dias infra indicados, para tomada e julgamento das contas dos claviculários dos cofres das comunidades abaixo indicadas, do ano de 1965, por não as ter podido ser julgadas, nos dias marcados, devendo o escrivão assistir nos dias designados, às 11 horas, nesta Secção, ao julgamento das contas, fazendo as notificações determinadas no artigo 510.º do citado Código e enviar a esta Secção, os livros e papéis necessários para o mesmo fim, com antecedência de 8 dias, quando não lhe seja designado outro dia, por ordem especial.

Dia 11-1-1967:

Ponchovadi.

Dia 18-1-1967:

Betorá.

Dia 25-1-1967:

Codar

Pondá, 17 de Dezembro de 1966. — O Administrador, *Narcinva Sarasvati V. S. Velingcar*.

Administração das Comunidades de Salsete

Edital

Armando Santana Pereira, Administrador:

Faço saber que, em conformidade com o disposto no artigo 489.º do vigente Código das Comunidades, ficam designados os dias constantes da relação infra, para o pagamento de jonos, dividendos de acções e outros créditos das comunidades deste concelho, relativos ao ano de 1966, das 9 às 13 horas, à boca do cofre de cada comunidade.

Espaçados os dias designados, os escrivães das referidas comunidades darão cumprimento ao disposto na lei.

Dias 22 a 25 e 27 de Janeiro de 1967:

Benaulim, acção: Rps. 2-05 Ps.; Jono de Gaucar, Rps. 9-72 Ps.; Jono natural, Rps. 4-86 Ps.; Jono simples: Rps. 9/-; Margão, acção: Rp. 1/-; Raia, acção: 0-40 Ps.; Jono: Rps. 11-30 Ps.; Vernã, Rps. 1-30 Ps.; Jono: Rps. 7/-; Curtorim, (a); Loutulim, (a); Guirdolim, acção: Rp. 1/-; Macasana, (a); Assolná, (a); Camorlim, (a); Chandor, acção: 0-70 Ps.; Chinichinim, acção: Rs. 1/-; Dramapur, acção: Rp. 1/-; Dicarpace, acção: Rps. 2/-; Duncolim, acção: Rp. 1/-; Gandaulim, acção: 0-50 Ps.; Vanelim, acção:

0-50 Ps.; Vanelim, share: Rs. 2-50 Ps.; Majordá, share: Rs. 1-40 Ps.; Nagoá, share: Rs. 2-10 Ps.; and Jono: Rs. 21/-; Velim, share: 0-70 Ps.; Colvá, share: Rs. 2/-; Calata, share: Rs. 2/- and Sernabatim, share: Rs. 2/-.

Days 28th to 30th January and 1st and 2nd February 1967:

Aquem, share: Rs. 2/-; Ambelim, share: 0-30 Ps.; Betalbatim, share: Re 1/-; Carmoná, share: 0-50 Ps.; Cavelossim, (a); Caná, share: Rs. 3-75 Ps.; Cavorim, share: Rs. 2/- and Jono: Rs. 3/-; Seraulim, share: Rs. 2/-; Deussua, share: Rs. 1-50 Ps.; Gonsua, share: 0-30 Ps.; Davorim, share: Re. 1/-; Sarzorá, share: Rs. 3/-; Utordá, share: Rs. 2-50 Ps. and Varcá, share Re 1/-.

Days 3rd, 4th and 5th February 1967:

Telaulim, share: Re. 1/- and Sirlim, (a).

(a) There was no distribution.

Margão, 22nd December 1966.—The Administrator, Armando Santana Pereira.

Education and Public Works

Public Works Department

Works Division I (Buildings)

Tender Notice no. B/66/9

Executive Engineer Works Division I (Buildings) P.W.D. Panjim invites on behalf of President of India sealed item rate tenders for works nos. 1, 2 and 4 and percentage rate tenders for work no. 3, from approved contractors of P.W.D. Goa, and those registered in P.W.D. of other States upto 11 a.m., on 12th January, 1967.

Sr. No. N.º da série	Name of the scheme Designação da obra	Estimated cost Custo orçado	Earnest Money Caução	Time Limit Prazo para completar	Cost of tenders documents Custo dos documentos da proposta
1.	Construction of workshop for the Engineering College at Ponda	4,59,610-53	11,500/-	12 months	15/-
2.	Construction of building for Applied Mechanics for the Engineering College at Ponda	2,22,736-67	5,570/-	10 months	15/-
3.	Estimate for Food Storage at Velha Goa	19,000-00	475/-	4 months	5/-
4.	Construction of soil Testing Laboratory at Velha Goa	91,832-26	2,296/-	10 months	10/-

Tenders will be opened at 11.25 a.m. on the same day. Earnest money should be deposited in State Bank of India, Panjim Branch and receipted challan sent with tender or in the form of Deposit at Call of any of the scheduled Bank. Conditions and other tenders forms can be had from this Office from 28th December 1966 to 10th January 1967 on all working days on payment of cost of tender documents (non-refundable). Extra postal charges for copy will be Rs. 5/-.

The tender of the contractors who do not deposit earnest money in prescribed manner will be summarily rejected. Separate tenders should be quoted.

Building Division of P.W.D., Panjim, 16th December, 1966.—The Executive Engineer, J. S. Pinto.

Hydraulic and Irrigation

Works Division V

Tender notice no. H-17/66

The Executive Engineer-Hydraulics and Irrigation-Works Division V of P. W. D., Goa, Daman and Diu, invites on behalf of the President of India sealed item rate tenders from approved and eligible contractors of P.W.D./C.P.W.D. and those of approved list of M. E. S. up to 3 p.m. on 11th January, 1967 for the following works, at Hydraulics and Irrigation -Works Division V.

Rps. 2-50 Ps.; Majordá, acção: Rps. 1-40 Ps.; Nagoá, acção: Rps. 2-10 Ps.; Jono: Rps. 21/-; Velim, acção: 0-70 Ps.; Colvá, acção: Rps. 2/-; Calata, acção: Rps. 2/- e Sernabatim, acção: Rps. 2/-.

Dias 28 a 30 de Janeiro e 1 e 2 de Fevereiro de 1967:

Aquém, acção: Rps. 2/-; Ambelim, acção: 0-30 Ps.; Betalbatim, acção: Rp. 1/-; Carmoná, acção: 0-50 Ps.; Cave-lossim, (a); Caná, acção: Rps. 3-75 Ps.; Cavorim, acção: Rps. 2/-; e Jono: Rps. 3/-; Seraulim, acção: Rps. 2/-; Deussua, acção: Rps. 1-50 Ps.; Gonsua, acção: 0-30 Ps.; Davorim, acção: Rp. 1/-; Sarzorá, acção: Rps. 3/-; Utordá, acção: Rps. 2-50 Ps. e Varcá, acção: Rp. 1/-.

Dias 3, 4 e 5 de Fevereiro de 1967:

Telaulim, acção: Rp. 1/- e Sirlim, (a).

(a) Não houve distribuição.

Margão, 22 de Dezembro de 1966.—O Administrador, Armando Santana Pereira.

Educação e Obras Públicas

Serviços das Obras Públicas

Secção de Obras I (Edifícios)

Aviso n.º B/66/9

O Engenheiro Executivo da Secção de Obras I (Edifícios) dos Serviços das Obras Públicas em Pangim, aceitará, em nome do Presidente da Índia, propostas em carta fechada e lacrada, de empreiteiros aprovados pelos Serviços das Obras Públicas de Goa e os que estejam registados nos Serviços das Obras Públicas doutros Estados, até às 11 horas de 12 de Janeiro de 1967, para a execução das seguintes obras:

As propostas serão abertas às 11 horas e 25 minutos do mesmo dia.

A caução terá de ser depositada no State Bank of India, em Pangim, e a respectiva guia junta à proposta ou poderá ser feito um depósito pagável à ordem em qualquer Banco reconhecido. As condições e impressos da proposta poderão ser obtidos desta Repartição, desde 28 de Dezembro de 1966 até 10 de Janeiro de 1967, em todos os dias úteis, mediante pagamento do respectivo custo (não restituível). Acrescerá o porte de correio de Rps. 5/- por cada cópia.

As propostas dos empreiteiros que não efectuarem o depósito da maneira acima indicada serão sumariamente rejeitadas. Deverão ser submetidas propostas separadas.

Secção de Edifícios das Obras Públicas, em Pangim, 16 de Dezembro de 1966.—O Engenheiro Executivo, J. S. Pinto.

Hidráulica e Irrigação

Secção de Obras V

Aviso n.º H-17/66

O Engenheiro Executivo de Hidráulica e Irrigação, Secção de Obras V das Obras Públicas de Goa, Damão e Diu, aceita, em nome do Presidente da Índia, propostas em carta fechada e lacrada de empreiteiros aprovados e habilitados dos Serviços das Obras Públicas de Goa e Centrais e dos que constem das relações aprovadas dos Serviços de Engenharia Militar, até às 15 horas de 11 de Janeiro de 1967, para a execução das seguintes obras, na Hidráulica e Irrigação Secção de Obras V.

Sl. no.	Name of work	Estimated cost of work	Earnest money	Period for completion of work	Tender fee
N.º de série	Designação da obra	Custo orçado da obra	Caução	Prazo para completar	Custo dos documentos da proposta
1	Construction of ramp at Murdi	48.000-00	1.320/-	180 calendar days	5-00
2	Extension of protection wall at sea shore at Caranzalem 90 m. length	52.833-00	1.320/-	120 calendar days	5-00
3	Retaining wall to protect the light house at Reis Magos.	29.900-00	750/-	90 calendar days	5-00
4	Repairs to jetties at St. Estevam and Lovel	7.021-00	175/-	90 calendar days	2-00

Tenders will be opened at 3.30 p.m. the same day in the Office of the Executive Engineer.

Earnest money should be deposited in the State Bank of India and receipted challan sent with the tender.

Conditions and tender forms can be had from Hydraulics and Irrigation-Works Division V, Panjim up to 5.30 p. m. on Saturdays and on working days respectively at the cost as mentioned above (non-refundable) up to 9th January, 1967.

The tender of the contractors who do not deposited earnest money in prescribed manner will be summarily rejected.

The Government reserves the right to reject the lowest or all the tenders without assigning any reason thereof.

Panjim, 22nd December, 1966. — The Executive Engineer, Mohan M. Nadkarni.

As propostas serão abertas às 15.30 horas do mesmo dia na Repartição do Engenheiro Executivo.

A caução deverá ser depositada no State Bank of India e a respectiva guia junta à proposta.

As condições e impressos da proposta poderão ser obtidos da Hidráulica e Irrigação, Secção de Obras V, em Pangim, até às 17.30 horas, aos Sábados e dias úteis, respectivamente, mediante o pagamento do respectivo custo (não restituível) até 9 de Janeiro de 1967.

As propostas dos empreiteiros que não efectuarem o depósito da caução da maneira acima prescrita serão sumariamente rejeitadas.

O Governo reserva para si o direito de aceitar a proposta de menor valor ou todas as propostas sem ter de dar razões justificativas.

Panjim, 22 de Dezembro de 1966. — O Engenheiro Executivo, Mohan M. Nadkarni.

Finance Department

Department of Revenue and Taxes

Taluka Revenue Office, Sanguem

Notices

The unknown owner of 26 bottles of palm liquor found abandoned in 2 small trunks at Coleman railway station on 1st December 1966, is hereby intimated to appear before the Head of Taluka Revenue Office, Sanguem, within 30 days from the date of publication of this notice in the Government Gazette, to claim his right for the abovementioned bottles.

After the expiry of the aforesaid time limit, the said bottles shall be forfeited to the Government.

The unknown owner of the following liquor is hereby intimated to appear before the Head of Taluka Revenue Office, Sanguem, to claim his right within 30 days from the date of publication of this notice in the Government Gazette:

- 10 pints of D. M. Brandy
- 8 quart bottles of Palm Fenni
- 5 quart bottles of Khoday's Five Star Brandy.

The above referred liquor was found abandoned in a trunk at Molém, on the bus plying from Panjim to Darwar, on 12th December 1966. After the expiry of the aforesaid time-limit the said liquor shall be forfeited to the Government.

Sanguem, 17th December, 1966. — The Head of Taluka Revenue Office, *Ferdinando S. Esteves*.

Mormugao Port Trust

Auction notice

Whereas the goods mentioned in the Schedule have not been removed by the Owners or other person entitled thereto, from the premises of the Board, the said goods are liable to be sold by public auction under Sections 61 and 62 of the Major Port Trusts Act, (Act 38 of 1963).

The said goods will therefore be disposed of by public auction at 10.00 a. m. on 10th January, 1967 in «E», «A» and «H» Sheds, Mormugao Harbour, if not cleared by that date.

Departamento das Finanças

Departamento de Rendimentos e Impostos

«Taluka Revenue Office, Sanguem»

Editais

Faço saber que por esta Repartição correm editos de 30 dias, contados da publicação deste no *Boletim Oficial*, notificando o réu desconhecido para aduzir o seu direito, perante o Chefe da Repartição de Fazenda de Sanguém, a 26 garrafas de espírito de palmeira encontradas abandonadas em duas maletas na estação ferroviária de Colém, no dia 1 de Dezembro de 1966, sob a pena de as mesmas garrafas serem perdidas a favor do Estado.

Faço saber que por esta Repartição correm éditos de 30 dias, contados da publicação deste no *Boletim Oficial*, notificando o réu desconhecido para aduzir o seu direito, perante o Chefe da Repartição de Fazenda de Sanguém, ao seguinte vinho:

- 10 meias garrafas de D. M. Brandy
- 8 garrafas de espírito de palmeira
- 5 garrafas de Khoday's Five Star Brandy.

O referido vinho foi encontrado abandonado numa mala em Molém no auto-carro de Pangim-Darwar, no dia 12 de Dezembro de 1966, sob a pena de, findo o referido prazo, ser perdido o vinho a favor do Estado.

Sanguém, 17 de Dezembro de 1966. — O Chefe da Repartição, *Ferdinando S. Esteves*.

«Mormugao Port Trust»

Aviso

Em vista de as mercadorias mencionadas no quadro anexo não terem sido recolhidas do recinto da Junta, pelo proprietário ou qualquer outra pessoa com direito a elas, as mesmas estão sujeitas a ser vendidas em hasta pública, nos termos dos artigos 61.º e 62.º do «Major Port Trusts Act, (Act 38 of 1963)».

As mercadorias serão, por isso, vendidas em hasta pública às 10 horas, de 10 de Janeiro de 1967, no recinto «E», «A» e «H» do Porto de Mormugão, se não forem recolhidas até aquela data.

SCHEDULE

QUADRO

Lot no.	Vessel's name & date	Marks & Nos.	No. Description & contents	Name of consignee & address
Lote n.º	Nome do navio e data	Sinais e n.ºs	N.º, descrição e conteúdo	Nome do consignatário e seu endereço
2/66 s. s.	«Mongolia» of 1/4/64	Margao Nil	1 bag contg. 2 bottles Bolls wine.	Agent: V. M. Salgaocar e Irmão Ltda., Vasco da Gama. (Excess).
6/66	— Do —	Nil	1 case Tractor Parts.	Sociedade de Fomento Industrial, Margao.
7/66	— Do —	Nil	1 case Tractor Parts.	G. N. Agrawal, Margao.
8/66 s. s.	«Indian Trader» of 9/7/64	GIL Mormugao	1 case Spares for B E & W start type twin row under body tipping hoists.	Timblo Irmão Ltd., Margao.
9/66 s. s.	«Pegasso» of 7/7/64	Mrs. Stella Patrao Kuwait to Bombay India	1 trunk Personal Effects.	Agent: Agencia Ultramarina Ltd., P. O. Box 42, Vasco da Gama.
10/66 s. s.	«Sonavati» of 2/8/64	ISUZU/Goa	1 case Isuzu parts list.	Agent: V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao Harbour.
11/66 s. s.	«Mongolia» of 1/4/64	Raicar 2494/1	1 carton Advertising Material	Drogaria Raicar, New Market, Margao.
12/66 s. s.	«Sagar Veena» of 23/9/64	Nil	1 bag Soda ash.	Metha & Co., Ltd., Vasco da Gama.
13/66 s. s.	«Sarasvati» of 16/10/64	ISUZU/Goa	2 cases Advertising Material.	Agents: V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao Harbour.
14/66 s. s.	«Celebes» of 25/10/64	1157 Antimabal E Jakarta 1303/D 1041	1 case elledon butter milk.	M/s. Volkart India Ltd., P. B. No. 53, Vasco da Gama.
15/66 s. s.	«Sarasvati» of 19/11/64	P. V. First	1 bundle coir rope.	V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao Harbour, (Excess).
16/66 s. s.	«Sarasvati» of 14/11/64	Sabumansur A.C. 25866/1	1 case tennis balls.	Akbaralli Habib Veljee, Panjim.
17/66 s. s.	«Sabarmati» of 9/12/64	ACI/Marmagao.	1 case Cognac.	Agencia Comercial Internacional, Panjim.
18/66	— Do —	Casa Balaram Panjim Goa 187772 Marmagao	1 case Pfaff Industrial Sewing Machine.	Casa Balaram, Panjim — Goa.
19/66 s. s.	«Sabarmati» of 9/12/64	HR/VD CN	1 bag cotton seeds.	V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao. (Excess).
20/66 s. s.	«Santhia» of 16/12/64	Mrs. Luzia D'Mello	1 bed.	Agent: Agencia Geral Pvt. Ltd., Vasco da Gama.
21/66 s. s.	«Safina-E-Hujage» of 15/12/64	Mr. A. C. Lobo Mombassa to Mormugao	1 bdl. Old clothings.	Agent: Lima Leitao & Co., Ltd., Mormugao.
22/66	— Do —	Mr. Antonio J. R. Fernandes	1 piece stove leg.	Agent: Lima Leitao & Co., Ltd., Mormugao.
23/66 s. s.	«Jalvallah» of 6/12/64	Nil	2 ctns. Provisions.	Agent: V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao. (Excess).
24/66 c. c.	«Dharia Daula» of 30/10/64	Nil	40 bags Whiting.	Unknown.
208 s. s.	«India» of 1/12/61	Capelao Roberto Du-lao Mestre de Oficinas Altano Pangim	1 case contg. wine & provisions.	—
58 s. s.	«Zambezia» of 15/2/60	JMP Karachi	1 chest personal effects.	J. M. Pereira, C/o. V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao.
54 s. s.	«India» of 11/2/60	AGU 3	1 case Album.	Governo Geral do Estado da India.
77 s. s.	«Zambezia» of 30/6/60	S. Costa	1 case personal effects.	Sebastiao Costa, C/o. V. S. Dempo & Co., Ltd., Mormugao.
131 s. s.	«Kasashima Maru» of 15/6/61	Nil	1 bundle hatch collection.	—
217	Unknown	Nil	1 case containing bulbs.	—
250 s. s.	«India» of 4/12/61	Bhrila Keswa	1 parcel Red Cross Material.	—
252	— Do —	Dawoodbhai Mossa Nuwawla	1 parcel Red Cross Material.	—
256	— Do —	Assa Bhibi Hoosain Wasawla	1 parcel Red Cross Material.	—
262	— Do —	Husseinbhai Suleman Masteri	1 parcel Red Cross Material.	—
304 s. s.	«Timor» of 7/11/61	Fakir Hussein Karwaliwalla Big Daman Bhibwadi Chahiwad	1 parcel Red Cross Material.	—

Lot no.	Vessel's name & date	Marks & Nos.	No., Description & contents	Name of consignee & address
Lote n.º	Nome do barco e data	Sinais e n.ºs	N.º, descrição e conteúdo	Nome do consignatário e endereço
8	s. s. «Tímor» of	24/9/58 LDC	1 Cylinder.	Excess
*13	s. s. «Alcobaca» of	4/11/58 MFP	2 cases: Pharmaceutical Pro- ducts.	Matias F. Picardo, Panjim.
*15	— Do —	DMFP	2 cases Medicines.	Matias F. Picardo, Panjim.
*14	— Do —	DMFP	2 cases ether.	Matias F. Picardo, Panjim.
Total ...			79	

*These items will be delivered to drug licence holders only.

* Estas listas serão entregues somente aos que possuírem licenças de drogas.

By Order

Mormugao, 13th December, 1966. — P. G. Kundaji, Traffic Manager.

Advertisements

Administration Office of the Comunidades of Salcete

Advertisement

In accordance with and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades in force, it is hereby announced that Xantarama Camotim, bachelor, residing at Margão, has applied for lease, for plantation of fruit-trees, of an uncultivated plot of land belonging to the Comunidade of Davorlim (plots 13, 14, 15), called «Rumdemola» situated at Davorlim, of about 6800 sq. metres in area and bounded on the east by the land reserved for path between this and the plot applied for by Xec Abdul Xec Suleman; on the west by the land reserved for path; on the north by the limit of Davorlim village and Margão and on the south by the land reserved for path between this and the plot applied for by Delfim Godinho. File no. 170/1964.

Margao, 23rd December, 1966. — The Secretary, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

V. no. 399/1966

«Comunidades»

Betora-Codar Nirancal and Ponchovadi

2 It is hereby announced that on 2nd Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday, after the publication of this notice in the Government Gazette will be held the annual auction in its Meeting Hall at 10 a. m. of the items of expenditure of the year 1967 of the abovesaid Comunidades respectively in the abovementioned days. The conditions and the prices of the calculus approved superiorly. The items of the expenditure of the Ponchovadi Comunidade will be held by adding 2/5 on the basis of the estimate.

Ponchovadi, 15th December, 1966. — The Clerk, *Mariano Crisologo Viegas*.

V. no. 392/1966

Mapuçá

3 The abovementioned Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting at its Meeting Hall on 3rd Sunday at 10 a. m. after the publication of this notice in the Government Gazette so as to give its opinion on the file no. 149/1964 in which Dasharata Madeva Godecar, resident at Mapuçá request on lease for construction of house an uncultivated plot named «Raincho Sorvó» belonging to this Comunidade covering an area 1.000 sq. metres.

Mapuçá, 21st December, 1966. — The Clerk, *Xricanta Bicoba Sinai Quencró*.

V. no. 394/1966

Marmagao

4 The abovesaid Comunidade is hereby convened for an extraordinary meeting at its Meeting Hall, on 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10-30 a. m., in order to give its opinion on the file n.º 24/1966 applied by Shri Guru Singh Shaba of Mangor, of Vasco da Gama.

Vasco da Gama, 9th December, 1966. — The Clerk, *Ciriaco João Xavier Ressurreição Pereira*.

V. no. 395/1966

Anúncios

Administração das Comunidades de Salsete

Anúncio

Nos termos e para os fins do disposto no artigo 330.º do vigente Código das Comunidades, anuncia-se que Xantarama Comotim, solteiro, residente em Margão, requereu em aforamento, para plantação de árvores frutíferas, um terreno inculto da comunidade de Davorlim, (lotes 13, 14, 15), denominado «Rumdemola», sito em Davorlim, na área aproximada de 6800 m² e confrontado de nascente com o terreno reservado para o caminho entre este e o terreno reservado por Xec Abdul Xec Suleman, de poente com o terreno reservado para o caminho, de norte com o limite da aldeia Davorlim e Margão e de sul com o terreno reservado para caminho entre este e o terreno requerido por Delfim Godinho. Processo n.º 170/1964.

Margão, 23 de Dezembro de 1966. — O Secretário, *Bogvonto Vitol Porobo Chimulcar*.

G. n.º 399/1966

Comunidades

Betorá-Codar-Nirancal e Ponchovadi

2 Anuncia-se que na segunda terça, quarta, quinta e sexta, após a publicação deste no *Boletim Oficial*, serão levadas à praça no lugar das sessões, pelas 10 horas, as avenças de despesa anual do ano de 1967, das supraditas comunidades, respectivamente nos dias acima indicados, pelos preços e condições do cálculo aprovado superiormente. As avenças de despesa da comunidade de Ponchovadi serão levadas com o aumento de dois quintos sobre a base do preço do cálculo.

Ponchovadi, 15 de Dezembro de 1966. — O Escrivão, *Mariano Crisólogo Viegas*.

G. n.º 392/1966

Mapuçá

3 É convocada esta comunidade para se reunir em sessão extraordinária, na casa das suas sessões, pelas 10 horas, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, para deliberar o que tiver por conveniente sobre o processo n.º 149/1964, em que Dasharata Madeva Godecar, residente em Mapuçá, pede em aforamento para construção de casa um terreno inculto denominado «Raincho Sorvó», pertencente a esta comunidade, na área de 1.000 m².

Mapuçá, 21 de Dezembro de 1966. — O Escrivão, *Xricanta Bicoba Sinai Quencró*.

G. n.º 394/1966

Mormugão

4 É convocada a supradita comunidade para se reunir, em sessão extraordinária, no lugar das suas sessões, no terceiro domingo, após a publicação deste anúncio no *Boletim Oficial*, às 10-30 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 24 de 1966, requerido por Shri, Guru Singh Shaba, de Mangor de Vasco da Gama.

Vasco da Gama, 9 de Dezembro de 1966. — O Escrivão, *Ciriaco João Xavier Ressurreição Pereira*.

G. n.º 395/1966

Cacora

5 At the request of the member-attorney of this Comunidade, the above Comunidade is convened to meet at an extraordinary meeting in its Meeting Hall, on 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a.m., so as to discuss in the matter of conciliation referred to in the Civil suit, filed against this Comunidade by Xivaji Venctexa Sinai Curchorcar, from Curchorem.

Cacora, 15th December, 1966. — The Clerk in charge, *Crisna Vassu Porobo Chimulcar*.

V. no. 396/1966

Margão

6 The above named Comunidade is hereby convened in its extraordinary meeting on the 3rd Sunday after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m. in its Meeting Hall, to deal with the petition of Vithal Jagannata Kamat, from Margao, joined in file no. 215 of 1958, where he requests a prorogation for one year more, the time needed to deal with the plot to be leased in the same file.

Margao, 18th December, 1966. — The Clerk, *Gurudas Govinda Egdó*.

V. no. 398/1966

Serula

7 The abovementioned Comunidade is hereby convened to meet at its Meeting Hall, on 3rd Sunday, after the publication of this notice in the Government Gazette, at 10 a. m. to decide on the file no. 144/60 in which Tomé Xavier de Menezes from Mapuçá, asks the extension of one more year to complete the construction of the plot.

Serula, 29th November, 1966. — The Clerk, *Madega Bicu Sinai Mulgaocar*.

V. no. 401/1966

«Montepio do Estado da Índia»

Notice

8 A period of thirty days is allowed for claims from the date of publication of this notice in Government Gazette to all interested parties who may be entitled to 70% of the amount paid towards Montepio by Assane Raju who was Police Guard member no. 1994, expired on 29th December 1962.

Mariambu Dada, widow, and son Mamod Bassir Assane, both resident at Diu, are claiming the amount due to the member as his widow and heirs.

Panjim, 13th December, 1966. — The Liquidator, *Rajarama Hede*.

V. no. 391/1966

Private advertisement

9 Mario Felix Ferrão, from Dramapur, intends to register in his name, one share no. 3043 containing in the certificate no. 851 (3rd), belonging to his late father Antonio Piedade Ferrão, who was from Dramapur, and in the same way to collect the unpaid and unprescribed dividends of that share.

Those who have any objection should claim within the legal time limit.

V. no. 400/1966

State Bank of India

The following appointments on the Bank's Staff are hereby notified: —

Shri Prem Prakash to be Agent, Panjim (Goa) Branch, las from the close of business on the 21st September, 1966, vice Shri N. V. Gude.

R. K. Tahvar, Secretary and Treasurer.

Bombay, 12th December, 1966.

21st Agm. 1888 (Saka)

Cacora

5 Por solicitação do vogal procurador desta comunidade, é convocada a sobredita comunidade, para se reunir em sessão extraordinária, na casa das suas sessões, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de tratar sobre a conciliação referente ao processo ordinário da acção intentada contra esta comunidade por Xivaji Venctexa Sinai Curchorcar, de Curchorém.

Cacora, 15 de Dezembro de 1966. — O Escrivão encarregado, *Crisna Vassu Porobo Chimulcar*.

G. n.º 396/1966

Margão

6 É convocada a supradita comunidade, em sessão extraordinária, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, às 10 horas, a fim de, reunindo na casa, de sessões, deliberar o que tiver por conveniente sobre o requerimento de Vithal Jagannata Kamat, de Margão, junto ao processo n.º 215 de 1958, em que pede que seja prorrogado por mais um ano o prazo para aproveitamento do terreno concedido em aforamento no referido processo.

Margão, 18 de Dezembro de 1966. — O Escrivão, *Gurudas Govinda Egdó*.

G. n.º 398/1966

Serula

7 É convocada a sobredita comunidade, para se reunir nas casas de suas sessões, no terceiro domingo após a publicação deste no *Boletim Oficial*, pelas 10 horas, a fim de deliberar sobre o processo n.º 144/1960, em que Tomé Xavier de Menezes, de Mapuçá, pede a prorrogação do prazo por mais um ano, para aproveitamento do mesmo terreno.

Serulá, 29 de Novembro de 1966. — O Escrivão, *Madega Bicu Sinai Mulgaocar*.

G. n.º 401/1966

Montepio do Estado da Índia

Edital

8 Por este Montepio correm editos de trinta dias a contar da publicação destes no *Boletim Oficial*, citando quaisquer interessados que se julguem com o direito a haver a importância correspondente a 70 por cento da devolução das quotas pagas por Assane Raju, que foi «Guarda da Polícia», sócio n.º 1994, falecido em 29 de Dezembro de 1962.

Habilitam-se para receber a mesma importância como meeira e herdeira a sua viúva Mariambu Dada, e filho Mamod Bassir Assane, moradores em Dio.

Pangim, 13 de Dezembro de 1966. — O Liquidatário, *Rajarama Hede*.

G. n.º 391/1966

Particular

9 Mário Félix Ferrão, de Dramapur, pretende averbar a seu favor uma acção n.º 3043, contido no título n.º 851 (3.º décimo), da Comunidade de Dramapur, pertencente ao seu finado pai António Piedade Ferrão, que foi de Dramapur, e da mesma maneira arrecadar os dividendos vencidos e não prescritos da mesma acção.

Quem quiser reclamar, o faça dentro do prazo legal.

G. n.º 400/1966

«State Bank of India»

Flaz-se público que foram efectuadas as seguintes nomeações do pessoal do Banco:

O Sr. Prem Prakash — nomeado para exercer as funções de Gerente da Sucursal do Banco em Pangim, (Goa) a partir do encerramento de transacções, em 21 de Setembro de 1966, em substituição do Sr. N. V. Gude.

R. K. Tahvar, Secretário e Tesoureiro.

Bombaim, 12 de Dezembro de 1966.

21st Agm. 1888 (Saka)